

## OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług organizacyjnych w związku z udziałem firmy SIGMA S.A. w targach Metal Show & TIB Romexpo (11-14 maj 2022 r.) w Bukareszcie na terenie Rumunii.

### Cel realizacji zamówienia:

Realizacja zamówienia na świadczenie usługi zaprojektowania i organizacji stoiska wystawienniczego wraz z zabudową meblową, SIGMA S.A. na targach Metal Show & TIB (11-14 maj 2022 r.) w Bukareszcie na terenie Rumunii oraz świadczenie usług dodatkowych na targach ma za zadanie wzmocnić pozycję konkurencyjną firmy SIGMA S.A. na rynkach międzynarodowych. Udział w targach międzynarodowych umożliwi Zamawiającemu wejście na nowy rynek zagraniczny – Rumunia, w wyniku czego nastąpi wzrost udziału sprzedaży na rynki zagraniczne w ogólnej sprzedaży produktów przedsiębiorstwa.

Poprzez udział w międzynarodowych targach przedsiębiorstwo ma szansę dotrzeć ze swoją ofertą produktów do szerokiego kręgu odbiorców zagranicznych. Zastosowanie manipulatorów przemysłowych stanowi skuteczne rozwiązanie umożliwiające ograniczenie wysiłku fizycznego przy jednoczesnym przyspieszeniu ruchu roboczego w trakcie produkcji, montażu i transportu.

Manipulatory przemysłowe znajdują zastosowania w każdej branży gdzie w procesie produkcyjnym transport z udziałem pracowników fizycznych odgrywa kluczową rolę. tj. branża: Automotive, kolejowa, meblarska, armatura przemysłowa, przemysł szklarski, stolarka okienna, branża elektroniczna, przemysł ciężki.

### Efekty zamówienia:

Efektem zamówienia powinna być budowa wyrazistego i spójnego stoiska odzwierciedlającego wizerunek SIGMA S.A. i produktu firmy, jakim są manipulatory przemysłowe do bezwysiłkowego obracania i pozycjonowania przedmiotów o dużej masie lub dużym gabarycie. Zadaniem Wykonawcy będzie stworzenie projektu i wykonanie nowoczesnego, prestiżowego, wyróżniającego się stoiska wystawienniczego, które musi charakteryzować się przestronnym układem, zapewniającym nie tylko walory ekspozycyjne, lecz również wygodę i bezpieczeństwo użytkownika. Wygląd stoiska musi być spójny z wytycznymi Zamawiającego dotyczącymi projektu, zabudowy oraz wyposażenia stoiska.

Zamawiający oczekuje wykonania wszystkich zadań zgodnie z wytycznymi zawartymi w niniejszym dokumencie, oraz wytycznymi postawionymi przez Organizatora targów Metal Show & TIB.

Zamówienie obejmuje wykonanie projektu i zabudowy powierzchni wystawienniczej, wraz z zabudową meblową, w tym montaż i demontaż stoiska na targi Metal Show & TIB odbywające się w dniach 11-14 maj 2022 r, a także organizacja usług dodatkowych związanych z obsługą stoiska wystawienniczego nr 88. Impreza wystawiennicza odbywa się na terenie Targów Romexpo Bulevardul Mărăști 65-67, București 011465, Rumunia w Bukareszcie (Rumunia).

Wszelkie czynności obejmujące punkty I, II i III Wykonawca wykonuje we własnym zakresie i na własny koszt. Wykonawca zobowiązany jest do dokonania czynności formalnych związanych z techniczno-organizacyjnym funkcjonowaniem stoiska (bezpośredni kontakt z organizatorem targów). Wykonawca zobowiązany jest dostosować się do wszystkich wymogów organizatora. Przez cały czas trwania umowy stoisko pozostaje własnością Wykonawcy, a na czas trwania targów Metal Show & TIB stoisko zostaje oddane do użytkowania Zamawiającemu.

Stoisko powinno umożliwiać prowadzenie rozmów handlowych z osobami o ograniczonych możliwościach poruszania się i niepełnosprawnych w pozostałym zakresie.

Zamawiający w ramach odrębnego zlecenia, zawartego z przedstawicielem organizatora targów Metal Show & TIB, ma zapewnioną rejestrację na targach jako wystawca, oraz rezerwację miejsca wystawowego na targach, oraz wpis do katalogu targowego. Ww. ceny nie należy wliczać do ceny oferty.

Zamawiający zastrzega sobie możliwość zmiany lokalizacji stoiska przez organizatora targów.

## **I. Stoisko wystawiennicze**

### **A. Projekt stoiska wystawienniczego**

Część A obejmuje opracowanie projektu architektonicznego, graficznego zabudowy i umeblowania stoiska wystawienniczego, oświetlenia, nagłośnienia, dekoracji i projekcji multimedialnych na podstawie wytycznych Zamawiającego, bazując na przedłożonych do niniejszego Zapytania przykładowych projektach graficznych stoiska. Zarówno kształt, jak i wystrój stoiska winien nawiązywać do specyfiki firmy Zamawiającego, z podkreśleniem takich cech jak nowoczesność, dynamizm rozwoju, aktywność, profesjonalizm usług.

### **B. Założenia projektu stoiska**

Projekt stoiska powinien uwzględniać następujące kryteria i elementy zabudowy i wyposażenia:

1. Projekt stoiska powinien być dopasowany do warunków technicznych oraz organizacyjnych powierzchni wynajętej przez Zamawiającego – Zamawiający zarezerwował powierzchnię wystawienniczą o wielkości 30 m<sup>2</sup>, w tym w szczególności

---

Załącznik nr 1 do Zapytania ofertowego.

- powinien odpowiadać zasadom i wytycznym określonym przez organizatora targów Metal Show & TIB. Wykonawca ma obowiązek zapoznać się z zasadami oraz wytycznymi organizatora targów w trakcie realizacji Przedmiotu Zamówienia, a w szczególności na etapie tworzenia projektu zabudowy. Projekt ten winien być konsultowany z działem technicznym organizatora targów, tak aby spełniał wszelkie normy i warunki.
2. Stoisko powinno być przestronne, zabudowane z dwóch stron, dobrze oświetlone, nawiązujące swoim wystrojem do tematyki targów i ma wykorzystywać nowoczesne rozwiązania architektoniczne oraz multimedialne, a także mieć zapewniony łatwy dostęp dla potencjalnych gości.
  3. Projekt stoiska powinien uwzględniać następujące miejsca dedykowane:
    - a) miejsce wewnątrz stoiska (ok. 3,10 m<sup>2</sup>) do umieszczenia produktu Zamawiającego promowanego w ramach stoiska targowego
    - b) miejsce wewnątrz stoiska (ok. 4 m<sup>2</sup>) wykorzystywane na wspólne miejsce spotkań oraz do rozmów stolikowych B2B
    - c) ladę recepcyjną do witania gości/ biurko
    - d) stanowisko TV wewnątrz stoiska.
  4. Wykonawca zobowiązany jest do oznakowania stoiska i wszystkich materiałów powstających w ramach realizacji umowy zgodnie z „Podręcznikiem wnioskodawcy i beneficjenta programów polityki spójności 2014-2020 w zakresie informacji i promocji” dostępnym na stronie [www.funduszeuropejskie.gov.pl](http://www.funduszeuropejskie.gov.pl)
  5. Projekt stoiska winien uwzględniać ozdobne elementy graficzne (logo firmy SIGMA S.A. lub inne grafiki – elementy graficzne muszą zostać zaakceptowane przez Zamawiającego) w formie wydruków wielkoformatowych, podświetlonych w sposób dyskretny i estetyczny, światłem o ciepłej barwie lub wykonanych w innej technice skonsultowanej z Zamawiającym, a także naturalne kompozycje roślinne.

**C. Założenia i parametry do przygotowania zabudowy powierzchni wystawienniczej**

Zabudowa powierzchni powinna uwzględniać następujące kryteria i elementy wyposażenia:

1. stanowisko o powierzchni ok. 3,10 m<sup>2</sup> na ekspozycję produktu. Stanowisko powinno być wyposażone w:
  - a) sprężone powietrze min 6 bar
  - b) dostęp do elektryczności – dostęp do energii elektrycznej, prąd jednofazowy, o napięciu skutecznym 230 V i częstotliwości 50 Hz na stanowisku – wszelkie koszty związane z podłączeniem ponosi Wykonawca.
  - c) Przyłącze wody i odpływ
  - d) Miejsce wewnątrz stoiska (ok. 4 m<sup>2</sup>) wykorzystywane na wspólne miejsce spotkań oraz do rozmów stolikowych B2B. Wspólna część powinna:
    - posiadać oświetlenie;
    - posiadać warunki pozwalające na spokojne prowadzenie rozmów handlowych;

- posiadać stosowne wyposażenie:
  - Mały stolik kawowy + 4 krzesła
  - Biurko/ lada recepcyjna
  - Fotele x 3 szt.
  - Szafa 1 szt.
  - Telewizor 50"
  - Pionowy stojak na broszury
  - dostęp do elektryczności – min. 1 gniazdo w sąsiedztwie każdego stolika/biurka.
- e) Ladę/biurko informacyjne o uśrednionych wymiarach (długość x szerokość x wysokość) 100x60x95 [cm], gdzie poszczególne wymiary nie powinny być większe lub mniejsze niż 10% wartości podstawowej, z zamykaną na klucz powierzchnią przeznaczoną do przechowywania materiałów uczestników. Stoisko powinno być utrzymane w stylistyce nowoczesnej. Na części frontowej lady recepcyjnej winien znaleźć się logotyp firmy. Wymiar lady informacyjnej może ulec zmianie, jeśli Zamawiający po konsultacji z Wykonawcą postanowi inaczej.
- f) Oświetlenie, telewizor do projekcji, oraz korelacje między sprzętem. Wykonawca zapewni następujące elementy:
  - oświetlenie dostosowane do zaprojektowanego wystroju – min. 1 punkt oświetleniowy na 3 m<sup>2</sup> stoiska;
  - jeden telewizor do wyświetlania obrazu z komputera o wymiarach co najmniej 50 cali, jaki winien być wkomponowany w projekt stoiska, w widocznym miejscu oraz na wysokości odpowiedniej dla odwiedzających. Telewizor winien być wyposażony w port USB, mieć możliwość odtwarzania filmów i zdjęć bezpośrednio z nośnika pamięci, a także w gniazdo HDMI z przewodem o długości min. 3 metrów. Dopuszcza się montaż ekranu do elementów stoiska lub zastosowanie podwieszenia;
- g) Zastosowanie do wykonania zabudowy materiałów zgodnych z normami wymienionymi w warunkach technicznych dla wystawców określonych przez organizatora targów.
- h) Zabudowa powinna być wykonana estetycznie z wykorzystaniem technologii i materiałów, które używane są obecnie do budowy stoisk targowych z uwzględnieniem wszelkich norm wystawienniczych.
- i) Ściany wewnętrzne stoiska oraz pomieszczeń na stoisku powinny być wykonane z laminowanej lub innej płyty białej lub kolorowej półmatowej – zgodnie z kolorem wybranym przez Zamawiającego na etapie projektu stoiska.
- j) Wszystkie wyżej wymienione elementy, w tym telewizor, powinny być sprawne, nieużywane bądź nienoszące śladów użytkowania.

- k) W związku z ograniczeniami i wymaganiami związanymi z wystąpieniem zagrożenia epidemicznego stoisko powinno być zbudowane i wyposażone zgodnie z wytycznymi sanitarnymi organizatora targów Metal Show & TIB (np. przegrody fizyczne, środki dezynfekcyjne dla odwiedzających stoisko, środki ochrony osobistej dla uczestników wyjazdu przebywających na stoisku).

#### **D. Propozycje projektu stoiska wystawienniczego**

Końcowy projekt graficzny i architektoniczny stoiska wystawienniczego pozostaje w gestii Wykonawcy do akceptacji przez Zamawiającego. Zamawiający zastrzega sobie prawo do wprowadzenia zmian w wybranym Projekcie związanych z zastosowaniem logotypów oraz dostosowania go do wymogów organizatora targów. Wykonawca ma obowiązek zapoznać się z zasadami oraz wytycznymi organizatora targów w trakcie realizacji Przedmiotu Zamówienia, a w szczególności na etapie tworzenia projektu zabudowy. Projekt ten winien być konsultowany z działem technicznym organizatora targów, tak aby spełniał wszelkie normy i warunki. Ponadto zaakceptowany przez Zamawiającego projekt stoiska powinien być niezwłocznie przekazany do akceptacji przez organizatora Targów. W razie zgłoszenia przez organizatora targów uwag do projektu Wykonawca zobowiązany jest do niezwłocznego wprowadzenia tych zmian po uprzednim skonsultowaniu się z Zamawiającym.

#### **E. Wykonanie zabudowy stoiska wystawienniczego wraz z montażem**

Część E. obejmuje zakres następujących czynności:

1. Zgłoszenie planów zabudowy i instalacji oraz przeprowadzenie konsultacji z organizatorem targów zgodnie z jego wymogami.
2. Wykonanie wszystkich elementów stoiska zgodnie z zaakceptowanym projektem i specyfikacją.
3. Wykonanie zabudowy stoiska zgodnie z projektem architektonicznym i graficznym.
4. Dokładne terminy montażu stoiska, wykonania instalacji elektrycznej, wodno-kanalizacyjnej - zgodne z warunkami organizatora targów. Przyłącza muszą być wykonane w sposób niewidoczny (lub odpowiednio zamaskowane) i spełniać wymogi bezpieczeństwa względem użytkowników stoiska, osób je odwiedzających oraz terenu hali targowej.
5. Udostępnienie w pełni zmontowanego i wyposażonego stoiska Zamawiającemu nie później niż do dnia 9 maja 2022 r.
6. Wykonanie na stoisku na ścianach grafik i znaków zgodnie z projektem dostarczonym przez Zamawiającego.
7. Aranżacja stoiska zgodnie z projektem.
8. Ewentualny transport, w tym załadunek i rozładunek elementów zabudowy, wyposażenia i aranżacji stoiska (w tym dokonanie wymaganych odpraw spedycyjnych i celnych), magazynowanie elementów zabudowy, które sfinansuje Wykonawca.

---

Załącznik nr 1 do Zapytania ofertowego.

9. Wykonawca będzie zobowiązany do zabezpieczenia łatwopalnych składników zabudowy oraz zabezpieczenia elementów mogących stwarzać zagrożenie (np. kable).
10. Nadzór techniczny stoiska podczas jego zabudowy oraz eksploatacji.

#### **F. Demontaż stoiska wystawienniczego**

Obejmuje zakres następujących czynności:

1. Wykonanie demontażu zabudowy stoiska z zachowaniem dokładnych terminów określonych przez organizatora targów.
2. Demontaż stoiska, instalacji elektrycznej, wodno-kanalizacyjnej - zgodnie z warunkami i wytycznymi organizatora targów do dnia 17.05.2022 r.
3. Wypełnianie wszelkich zaleceń oraz wymogów organizatora targów.

## **II. Utrzymanie stoiska Zamawiającego na targach Metal Show & TIB wraz z kompleksową obsługą techniczną stoiska**

Zadanie obejmuje utrzymanie i obsługę techniczną stoiska oraz zapewnienie usług hostess odpowiedzialnych za rozdawanie materiałów promocyjnych na targach Metal Show & TIB odbywających się w Bukareszcie,

Wykonawca zobowiązany jest do bieżącego utrzymania i obsługi technicznej stoiska przez cały okres trwania targów. Wykonawca swoje czynności realizować będzie w sposób niekolidujący z funkcjonowaniem stoiska.

Organizacja stoiska oraz organizacja obsługi stoiska odbywać się będzie w reżimie sanitarnym obowiązującym w Rumunii w czasie trwania targów Metal Show & TIB, ustalonym z organizatorem tych targów oraz z Zamawiającym.

Wszystkie osoby obsługujące stoisko powinny posiadać stosowny i czysty ubiór, zgodny z zasadami bezpieczeństwa i higieny pracy.

Wykonawca nie może wykorzystywać stoiska ani jego elementów do promowania jakichkolwiek podmiotów bądź przedmiotów.

#### **A. Utrzymanie i obsługa techniczna stoiska**

Wykonawca będzie zobowiązany do zapewnienia obsługi technicznej stoiska wystawienniczego podczas targów, w godzinach trwania targów oraz w dniu poprzedzającym targi. Wykonawca jest zobowiązany do:

1. Zapewnienia dostępu do elektryczności, wody bieżącej, odpływu nieczystości, odbioru śmieci na stoisku przez cały czas trwania targów.
2. Utrzymania i obsługi technicznej stoiska obejmującej w szczególności zapewnienie sprawności wszystkich urządzeń znajdujących się na wyposażeniu stoiska. Obsługa techniczna obejmować będzie przede wszystkim należyte połączenie ze sobą sprzętów tak, aby zapewnić funkcjonalność określoną w Szczegółowym Opisie Przedmiotu Zamówienia.

3. Zapewnienia kompletności elementów wyposażenia stoiska.
4. Niezwłocznego usuwania wszelkich wad i usterek powstałych w obrębie stoiska w czasie do 30 minut od chwili zgłoszenia usterki lub awarii. Każde opóźnienie umożliwia Zamawiającemu naliczenie kar umownych. Wykonawca winien zapewnić wyposażenie osoby odpowiedzialnej za obsługę techniczną w telefon komórkowy na potrzeby kontaktu. Osoba ta będzie również miała nadzór nad prawidłowym przebiegiem montażu i demontażu stoiska.
5. Bieżącego utrzymania czystości i estetyki stoiska (w tym odbioru śmieci i przenoszenia ich w miejsce wskazane przez organizatora targów).  
Osoba odpowiedzialna za obsługę techniczną, jako przedstawiciel Wykonawcy, będzie zobowiązana do podpisania – na żądanie przedstawiciela Zamawiającego – po zakończeniu każdego dnia targowego protokołu, w którym spisywany będzie stan przedmiotów, awarie, usterki, dodatkowe usługi itp.

#### **B. Obsługa hostessy**

Wykonawca zobowiązany jest do zapewnienia przynajmniej jednej hostessy mówiącej w języku angielskim i rumuńskim. Hostessa będzie obsługiwać stoisko przez cały okres trwania targów w godzinach otwarcia targów oraz podczas dodatkowych spotkań organizowanych na stoisku. Zamawiający dopuszcza możliwość zatrudnienia przez Wykonawcę dwóch hostess.

Zadaniem hostessy będzie rozdawanie materiałów promocyjnych przygotowanych przez Zamawiającego.

Odpowiedni strój dla hostess zapewnia Wykonawca. Powinien być on zawsze czysty, schludny i charakterem dopasowany do rodzaju wykonywanej pracy, charakteru wydarzenia targowego i specyfiki kraju, w jakim się ono odbywa.

#### **III. Zapewnienie reklamy w mediach targowych**

Zadanie obejmuje zapewnienie reklamy produktu Zamawiającego oraz przedsiębiorstwa Zamawiającego w mediach targowych podczas trwania targów Metal Show & TIB.

Wykonawca zapewni reklamę w mediach targowych w następującej formie:

1. Reklama na telebimie (2 szt.) o wymiarach min. 320x100 cm – wyświetlana w czasie trwania targów. Telebimy powinny być umieszczone wewnątrz hali targowej, w której odbywają się targi Metal Show & TIB.
2. Plakat (1 szt.) o wymiarach min. 100x200 cm na podświetlonym totemie, wyświetlany przez cały czas trwania targów. Plakat powinien zostać umieszczony wewnątrz hali targowej, w której odbywają się targi Metal Show & TIB.

Zamawiający zapewni materiały do zamieszczenia w ramach reklamy targowej w języku rumuńskim i języku angielskim na 10 dni przed rozpoczęciem targów Metal Show & TIB.